Write your name here Surname	0	ther names	
Pearson Edexcel International Advanced Level	Centre Number	Candida	ate Number
English La	naua	NA	`
International Advar Unit 4: Investigating	nced Level	ge	
International Advar	nced Level g Language	Paper Ref	erence 104/01

Instructions

- Use **black** ink or ball-point pen.
- **Fill in the boxes** at the top of this page with your name, centre number and candidate number.
- Answer **ONE** question from Section A and **ONE** question from Section B.
- You **must** answer on the same topic in both Sections.
- Answer the questions in the spaces provided
 - there may be more space than you need.

Information

- The total mark for this paper is 50.
- The marks for **each** question are shown in brackets
 - use this as a guide as to how much time to spend on each question.

Advice

- Read each question carefully before you start to answer it.
- Check your answers if you have time at the end.

P 5 2 2 9 9 A 0 1 2 8

Turn over ▶



SECTION A

Answer ONE question from Section A.

You must answer on the same topic in both Section A and Section B.

Write your answer in the space provided.

Topic: Global English
Subtopic: Australian English

EITHER

1 Read the data provided on page 5 of the Source Booklet.

To what extent does Text A demonstrate features of Australian English?

(Total for Question 1 = 20 marks)

OR

Topic: Child Language Development Subtopic: Child directed speech

2 Read the data provided on page 6 of the Source Booklet.

To what extent does Text B demonstrate features of child directed speech?

(Total for Question 2 = 20 marks)

OR

Topic: Language and Power Subtopic: Language of charities

3 Read the data provided on pages 7-9 of the Source Booklet.

To what extent are Texts C1, C2 and C3 representative of the language of charity promotional material?

(Total for Question 3 = 20 marks)

OR

Topic: Language and Technology Subtopic: Language of online gaming

4 Read the data provided on pages 10-11 of the Source Booklet.

To what extent does Text D demonstrate features of modern gaming language?

(Total for Question 4 = 20 marks)















TOTAL FOR CECTION A COMMENCE
TOTAL FOR SECTION A = 20 MARKS



SECTION B

Answer ONE question from Section B.

You must answer on the same topic in both Section A and Section B.

Write your answer in the space provided.

Topic: Global English
Subtopic: Australian English

EITHER

5 In 1926, a former Director of Education in New South Wales said about the Australian language:

'If we must follow a dialect of English in Australia, why not follow one of the charming ones? Why follow the ugliest that exists?'

Discuss this statement with reference to your research.

You should consider:

- relevant language frameworks and levels
- any relevant social, historical and cultural factors.

(Total for Question 5 = 30 marks)

OR

Topic: Child Language Development Subtopic: Child directed speech

6 According to linguist, Professor David Crystal:

'Children do sometimes imitate their parents and others around them ... but a great deal of what they say could not possibly have come from the language of adults.'

Discuss this statement with reference to your research.

You should consider:

- relevant language frameworks and levels
- any relevant theories.

(Total for Question 6 = 30 marks)



OR

Topic: Language and Power Subtopic: Language of charities

7 'Charity advertising manipulates our emotions. It can have a negative or positive effect on how we respond.'

Discuss this statement with reference to your research.

You should consider:

- relevant language frameworks and levels
- any relevant social, historical and cultural factors.

(Total for Question 7 = 30 marks)

OR

Topic: Language and Technology Subtopic: Language of online gaming

8 'Playing digital games motivates players and develops social skills, such as collaboration. It also encourages the use of new language in a non-threatening environment.'

Discuss this statement with reference to your research.

You should consider:

- relevant language frameworks and levels
- any relevant social, historical and cultural factors.

(Total for Question 8 = 30 marks)

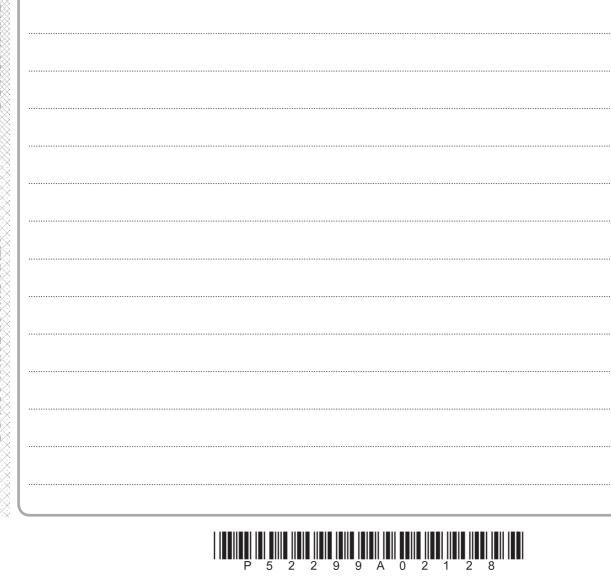


Indicate which question you are answering by marking a cross in the box \boxtimes . If you change your mind, put a line through the box \boxtimes and then indicate your new question with a cross \boxtimes .				
Chosen question number:	Question 5	×	Question 6	\boxtimes
	Question 7	\times	Question 8	\boxtimes















TOTAL FOR SECTION B = 30 MARKS TOTAL FOR PAPER = 50 MARKS





Pearson Edexcel

International Advanced Level

English Language

International Advanced Level Unit 4: Investigating Language

Tuesday 20 June 2017 - Morning

Source Booklet

Paper Reference

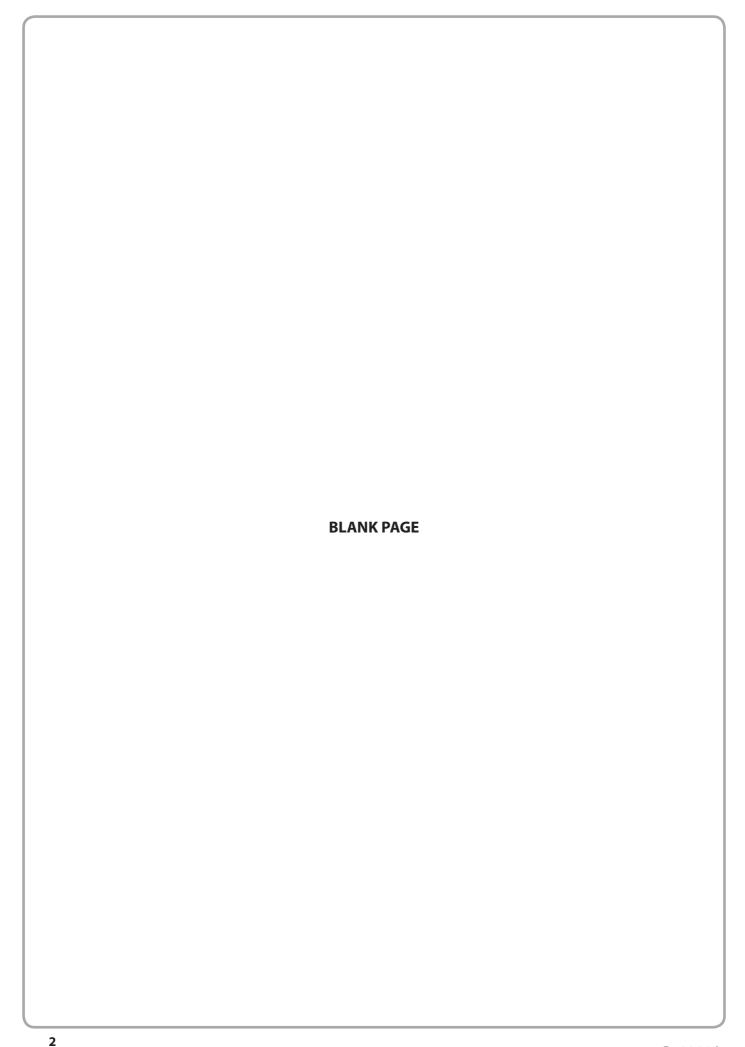
WEN04/01

Do not return this Source Booklet with the question paper.

Turn over ▶







CONTENTS

	Page
English Phonemic Reference Sheet	4
Text A – Topic: Global English Subtopic: Australian English	5
Text B – Topic: Child Language Development Subtopic: Child directed speech	6
Text C – Topic: Language and Power Subtopic: Language of charities	7
C1 – Oxfam C2 – Save the Children C3 – Amnesty International UK	7 8 9
Text D – Topic: Language and Technology Subtopic: Language of online gaming	10

English Phonemic Reference Sheet

Vowels					
kit	dr e ss	tr a p	l o t	str u t	f oo t
I	e	æ	а	٨	υ
lett er	fl ee ce	b a th	th ou ght	g oo se	n ur se
Э	i:	a:	э:	u:	3:

Diacritics /: / = length mark. These vowels may be shorter in some accents and will be transcribed without the length mark /: / in this case.

Diphthon	ngs						
f a ce	g oa t	pr i ce	m ou th	ch oi ce	n ea r	sq ua re	c u re
еі	υę	aı	ดบ	ΟI	19	еә	υə

Consonants					
p ip	b id	t ack	d oor	c ake	g ood
р	b	t	d	k	g
ch ain	j am	f ly	v ase	th ing	th is
t∫	dз	f	V	θ	ð
s ay	Z 00	sh oe	trea s ure	h ouse	m ark
S	Z	ſ	3	h	m
n ot	si ng	lot	rose	y et	w itch
n	ŋ	I	r	j	W
Glotta	Glottal stop Syllabic /l/ bottle		/l/ bott le	Syllabic /	n/ fatt en
î)	ļ		1	ຸ່ງ

Topic: Global English Subtopic: Australian English

Text A

The speaker is a white young woman of 20, currently studying at university. She has always lived in Robina, a suburb of Brisbane, a city in the state of Queensland, Australia.

(.) micropause	/_ / key phonemic transcription
[] paralinguistic feature	(2) longer pause (number of seconds indicated)

^{*} The English Phonemic Reference Sheet has been included to help you understand the key phonemic transcriptions.

So I come from a suburb of Brisbane (.) Robina (.) um ah (.) its a not bad place to grow up (.) its a large town (.) well city but it feels like a town compared to places /plaisəz/ like Sydney and Melbourne (.) um (.) people my age generally (.) like (.) so Im 20 (.) um (.) people my age still have their same friends they grew up from in high school /sku:l/ (.) um we go to the same places (1) theres a load /ləʊd/of places to go out at Brisbane but (.) um once you do know people in Brizzy you tend to find that every time you go you can see the same people (.) um I got loads /ləʊdz/of rellies as my familys quite large (.) we have big family dinners and we go out into town and I see mates /maɪts/ (.) its like (.) it feels like a really small community atmosphere (2) whatre the best things (.) the best things about Brizzy (.) I spose (.) the beaches (.) surfing /s3:fin/ and the coffee shops (.) thats pretty much all we do when weve time at weekend (.) it gets very /veri:/ hot in the day so we go down most arvos to drink swim surf (,) just living in bathers /baɪðəz/ and thongs (1) theres heaps of amazing /pmeizin/ places to eat (.) Im a real health fanatic (.) I live on smoothies and salad my fav dish is avo /a:vəʊ/ salad (.) local markets are great to buy fresh stuff (.) there loads of fish stalls selling fresh salmon and prawns (.) if youre a back packer you wont have trouble eatin (1) shopping is ace and theres loads of neat boutiques near beach (.) theyre kinda pricey but quality (2) I work part time in Robina in a coffee shop called Steam and Bean (.) Im also at uni studyin for a degree in history /hɪstɔ:ri:/ (.) its funny cos I dont like coffee [laughs] a friend whos over from UK says the coffee is better than there (.) she loves the Mugaccino and flat white (1) specially when I make it [laughs] (2) what do I want to do when I finish uni (.) um (.) tough one (.) surf [laughs] I will probs go and travel id like to see England and visit my friends (.) ones in London so that would be cool

Glossary

rellies - relatives/family

bathers – swimming costumes

thongs – flip flops

arvos – afternoons

avo – avocado

Topic: Child Language Development Subtopic: Child directed speech

Text B

This is a transcript of a conversation between Maddy (aged 3 years 1 month) and her childminder, Jan. It was recorded in Jan's home. Maddy and Jan are reading a book with pictures.

J = Jan	M = Maddy	
(.) micropause	(2) longer pause (number of seconds indicated)	/_ / key phonemic translation
[] paralinguistic features	Words read from the book are in bold	II II overlaps

J: all right (.) shall we read your book now Maddy

M: ok

J: whats the picture Maddz (2) is it a house (2)

M: yeah house (.) look (.) look it me house /haus/

J: my house Maddy (.) it looks like your house its got a blue front door (.) what else can you see

M: that /dæt/ up top chimney /tɪmi:/ [points at the picture]

J: is it a chimney

M: yeah chimney /tɪmi:/ with /wɪv/ grey smoke /məʊk/ there there

J: yeah there is smoke coming out of the chimney well done (1) Here is Harry's house,

how many windows can you see? (.) how many windows are there Maddy

M: four with /wɪv/ curtains /kɜ:tənz/

J: thats right there are curtains at the window pretty blue curtains (1) what colour curtains have you got Maddy (1)

M: yellow /lelau/ I got curtains /k3:tənz/ in bedroom

J: yeah (.) yes (.) yellow with flowers on (.) shall we turn over the page (.) you turn over the page Maddy [Maddy turns the page] oh I like this page why do I like this page Maddz M: cos it you car

J: yes the picture looks like my car [laughs] its a pretty colour

M: your car pink (.) I like pink (.) my dress pink like Barbie [stands and twirls round holding dress] you like dress

J: I love your dress Maddy (.) you look like a princess (1) lets read the words under the picture (.) **Here is Caty's car, what colour is Caty's** Ilcar?II
M: IlpinkII

J: this is easy for you (.) you know all the answers (.) do you want to read another book M: no (.) me want this book

J: ok [turns the page] Here is Fred's farm, what animals can you see?

M: cows (.) horses (.) pigs (.) sheeps (.) dogs

J: well done (.) there are lots of animals (.) which is your favourite

M: I like horses /hɔ:sɪz/ cos /kpz/ I pat em

J: you mean stroke them (.) can you say stroke them

M: stroke /stəʊk/

J: good try (.) strrroke can you say that

M: stroke /stəuk/ stroke /strəuk/ em

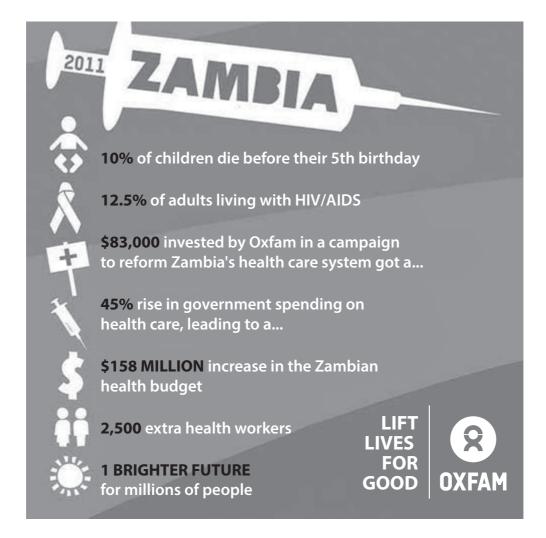
J: well done (.) stroke the horse (1) lets turn to the next page

M: I do it [turns the page]

J: ok (2) Here is Lucy's lighthouse.

Topic: Language and Power Subtopic: Language of charities

Text C1



Text C2

Save the Children

Home | Jobs | Media | Policy & Research | Contact
NO CHILD **BORN TO** DIE

About Us News Get Involved Shop Donate









BEING ACCOUNTABLE TO YOU

Our Supporter Promise Highlights of our latest Annual Report Pay at Save the Children Accountability and Transparency Report

GET OUR EMAIL UPDATES

Mr	First Name	Last Name
Your e	mail address	
SI	GN UP	

GIVE MONTHLY

Your regular support helps children grow and survive beyond the crucial age of five

VOLUNTEER

Improve job prospects and gain experience. Give time and help us save lives

FUNDRAISE FOR US

Join a run or walk, tackle a challenge event, or support one of our mass fundraising events

GO SHOPPING

Send your friends a stylish e-card, buy a life-saving Wishlist gift, or find a high street shop

CAMPAIGN

Take action with us as we ask governments around the world to put children first

LATEST BLOGS

Refugee children in Europe at risk as temperatures plummet to -27°c

Read your wonderful welcome messages for child refugees

Refugee crisis: Britain can do more for child refugees who have already suffered so much

action 2015: The people power of the past year can give us all reason to be hopeful

What it's like to be an emergency response nurse

Yemen: The Unknown Crisis

LATEST ON TWITTER

Save the Children UK@savechildrenuk Watch team member @kirstjmcneill on @VictoriaLIVE now, talking about fostering child refugees. #RefugeesWelcome Expand

Victoria Derbyshire

@VictoriaLIVE

Karen a foster carer in Yorkshire has offered a home to a teenage boy who fled Afghanistan. Watch #VictoriaLIVE 9.15 Retweeted by Save the Children UK Show Media

Save the Children UK@savechildrenuk As temperatures plummet, we're providing warm clothes for child refugees forced to sleep in the freezing cold > save.tc/XgUdm Expand

WHERE YOUR MONEY GOES

For every £1 we receive, we spend 88p on our activities to benefit children, 11p to raise the next £1 and 1p on governance and other costs.

Find out more.

IN THE MEDIA

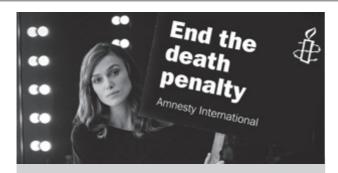
- The Huffington Post
- BBC
- The Guardian
- The Independent
- Daily Mail

Text C3

Amnesty International UK / Get Involved

Ways to give





Donate now

Supporting Amnesty with a regular gift is the best way you can help us achieve long-term goals. Your money helps support our work in many different ways. £3 per month helps us put pressure on politicians and policy makers to protect human rights around the world. While £10 per month enables us to send researchers around the world to investigate reports of torture and abuse.



Find a sponsored event

Join Team Amnesty and get involved in a marathon, a parachute jump or any sponsored event and stand up as an individual at risk for another individual at risk somewhere in the world. We offer runs, jumps, cycles, treks, triathlons or you can do your own thing. And we are here to support you all the way with advice, tips, vests and t-shirts.



Fundraise for us

Whether you are an experienced fundraiser or organising your first event our downloadable guide has everything you need. From practical advice on booking venues to tips from other fundraisers it is jam packed with information to help you get started right through to putting on a great event. Download or order your copy of our fundraising guide now.

Topic: Language and Technology Subtopic: Language of online gaming

Text D

The transcript is from a live multi-player online racing game. The speakers A and B whose identities and ages are unknown are both young males. They are playing in the same room.

A = player 1	B = player 2	capital letters = shouting
(.) micropause	(2) longer pause (number of seconds indicated)	[] paralinguistic features
Clipping	GAME = computerised voice of game narrator	

GAME: here we go (.) complete the laps to win

- A: ok lets go
- B: too much rev (.) ive spun ive spun
- A: sick start [laughter] use turbo to catch up
- B: ok (.) wow that really works (.) thanks
- A: hope you like my tail lights thats all youll see from me from now on (.) lap 1 down
- B: funny (.) NOT [laughter] (.) using turbo again

GAME: missile launcher applied

- A: wicked thats more like it (.) look at me go ive blasted Mater out of the way
- B: help (.) stuck in a bush
- A: [laughter] thats why im Lightning (.) can speed backwards

GAME: WARNING high level weapon in play

- A: whoops i cant stop spinning out
- B: try slidin into the bend then accelerate (.) or press x to jump
- A: cheers (1) sliding worked (.) oops hit the barrier
- B: [laughter] yes now ive got enough to customise (.) im pittin on the next lap

GAME: here is a GPS compass just follow the compass

- B: i love the graphics (.) like being in London (.) just smashed through Buck Palace
- A: cool (.) can you drive through water
- B: dont know give it a go
- A: im jumping off a bridge (.) NOOO (1) no you cant it just restarts
- B: 3 laps down still number 1

GAME: WARNING high level weapon in play

- B: you cant keep blastin everyone out the way
- A: you can smash statues for extra bonus
- B: try going backwards or on two wheels and then use turbo it helps smash lampposts
- (.) the question marks add up your score

GAME: WARNING high level weapons in play

- A: NOOO (.) ive been zapped by someone (2) im last (.) rubbish (.) the driver in the blue car keeps taking me out im fed up with them (.) oh come on (.) someones rammed me off the road now
- B: [laughter] tough (.) ill take them out for you (.) try using the oil slick that will get em
- A: ok

GAME: oil slick acquired

- A: hope it works ill use turbo and see if i can catch up (.) im two laps behind
- B: ill try to block so you can turbo ahead
- A: cheers i can cut through the park to save time
- B: mind the train tracks (.) if Eurostar hits you it loses time

GAME: WARNING high level weapons in play

- A: ok (.) someones using weapons again (.) this is getting stupid why cant we just race
- B: only 3 laps to go (.) up to 2nd place the red is still first
- A: you shouldnt have pitted to upgrade weapons
- B: thought itd help
- A: watch out for the zap they are targeting you
- B: a bad loser (.) can we just play us two
- A: ok next game
- B: 1 lap left
- A: go for it ill block other cars or use weapons to cover you
- B: cheers

Glossary

Mater - character from the game

Lightning - character from the game

